

Пункт 2 предварительной повестки дня  
**Сообщение Председателя**

CE/109/2  
Манама, Бахрейн, 31 октября 2018 г.  
Язык оригинала: испанский

**Послание Председателя 109-ой сессии Исполнительного совета ЮНВТО, почтенного г-на Хосе Густаво Сантоса, министра туризма Аргентинской Республики**

**Ваше Превосходительство г-н Генеральный секретарь,  
Уважаемые члены Исполнительного совета,  
Дамы и господа,**

В качестве Председателя этого Исполнительного совета, представляющего правительство Аргентинской Республики, имею честь приветствовать вас на сто девятой сессии Исполнительного совета Всемирной туристской организации.

Прежде всего, я хотел бы выразить свою благодарность правительству Королевства Бахрейн, в частности министру промышленности, торговли и туризма г-ну Заеду АЛЗАЯНИ, за щедрое гостеприимство и высокий профессионализм, проявленные при организации этой сессии, которая проводится сегодня в древнем городе Манама на побережье Персидского залива.

Также, выступая на сессии этого высокоуважаемого Исполнительного совета, я хотел бы отметить работу Генерального секретаря Всемирной туристской организации г-на Зураба ПОЛОЛИКАШВИЛИ, который, понимая какие новые проблемы стоят сегодня на пути развития туристского сектора, определяет и осуществляет на практике стратегии, стимулирующие внесение туризмом прямого и косвенного вклада в осуществление повестки дня на период до 2030 года и ее целей в области устойчивого развития.

Дамы и господа,

Нам необходимо достичь консенсуса по Стратегическому плану Всемирной туристской организации на период до 2030 года в соответствии с предложенной Генеральным секретарем концепцией видения, в которой содержатся программные цели и приоритеты Организации и которая была утверждена на предыдущей сессии этого Совета в Сан-Себастьяне, Королевство Испания. Речь идет о следующих целях и приоритетах:

- развивать “умный” туризм с помощью внедрения инноваций и перехода на цифровые технологии;
- наращивать конкурентные преимущества нашего сектора за счет расширения инвестиций и предпринимательской деятельности;
- создавать большее количество более качественных рабочих мест путем разработки учебных инструментов, призванных содействовать занятости;
- повышать устойчивость и облегчать путешествия, делая их более безопасными, надежными и беспрепятственными; и
- защищать туристское наследие, являющееся фактором социальной, культурной и экологической устойчивости.

Как на сессии в Сан-Себастьяне, так и на этой сессии Совета мы работали над первой из этих целей: инновации и применяемые технологии в туризме. Далее мы будем разрабатывать другие согласованные нами приоритеты. В связи с этим, уважаемые члены, я хотел бы предложить вам после завершения обсуждения всех вопросов нашей повестки дня согласовать тему, над разработкой которой мы будем работать на следующей сессии Исполнительного совета.

Дамы и господа,

Туризм зарекомендовал себя как один из наиболее важных и быстро растущих секторов мировой экономики. Согласно данным самой нашей Организации в 2017 году рост числа международных туристских прибытий составил 7%, достигнув 1 млрд. 326 млн. человек, и обеспечил получение 1 триллиона 340 млрд. долларов США, что составляет увеличение на 4,9% в реальном выражении по сравнению с 2016 годом. В 2018 году сохраняется позитивная тенденция и имеются признаки, указывающие на возможное укрепление позиций туризма в национальных, региональных и международной экономиках.

В частности, в моей стране в 2017 году число международных туристских прибытий возросло почти до 7 млн. (6 712 700) человек, обеспечив поступление свыше 5 млрд. 400 млн. долларов США, благодаря чему наш сектор поднялся на четвертое место в рейтинге экспортеров Аргентинской Республики.

Дамы и господа,

Мы все осознаем, какое большое значение для экономики имеет такой вклад и, соответственно, сходимся во мнении о том, что важно продолжать работать в интересах усиления его роста. Вместе с тем сфера охвата туризма намного шире. Туризм – инструмент для устойчивого развития, как это признала Организация Объединенных Наций и наша дорогая Организация.

В прошлом апреле, опираясь на председательство Аргентины на саммите «Большой двадцатки» и в сотрудничестве с Всемирной туристской организацией, мы провели Встречу министров туризма стран «Большой двадцатки» (G20) по теме *«Ведущая роль туризма в устойчивом развитии: движущая сила для обеспечения занятости»*.

В этом контексте мы осознаем важность туризма для создания рабочих мест, рассчитанных на людей разных возрастов и уровней образованности, и расширяющих права и возможности более уязвимых в социальном и экономическом отношении групп населения, таких как молодые люди и женщины. Этот сектор в ближайшее десятилетие будет создавать наибольшее количество рабочих мест, которые позволят свести к минимуму последствия перехода с промышленной на цифровую экономику.

Поэтому, мы вновь подтвердили в итоговом заявлении сессии, что туризм является ключевым сектором экономики, который должен быть признан приоритетом политики в национальных, региональных и международной повестках дня.

Исходя из этого убеждения, я обратился с просьбой к председательствующей на саммите G20 Аргентине включить в итоговый документ саммита лидеров стран G20, который состоится 30 ноября в Буэнос-Айресе, пункт, в котором признается важность туризма как стратегического сектора мировой экономики.

Дамы и господа,

Обеспечение вклада туризма в осуществление повестки дня на период до 2030 года, а также целей в области устойчивого развития – это задача, требующая усилий и приверженности всех нас, особенно по отношению к нашей собственной Организации.

Этот Исполнительный совет на своем последнем заседании призвал своих членов выполнить обязательства по выплате взносов во избежание задержек, которые могут отрицательно влиять на выполнение общей программы работы.

Я хотел бы поблагодарить тех членов, которые, несмотря на имеющиеся у них ограничения, выполнили свои финансовые обязательства, и в то же время призвать тех, кто не смог этого сделать, удвоить усилия в целях сотрудничества ради достижения поставленных нами целей, в связи с чем членам настоящего Совета требуется проявлять достойную подражания приверженность.

В этой связи я хотел бы подчеркнуть, что благодаря проводимой г-ном Генеральным секретарем в первые шесть месяцев своего срока полномочий эффективной политике управления ресурсами мы смогли удовлетворительно выполнить общую программу работы, справиться с дефицитом бюджета и даже достичь его положительного сальдо.

Дамы и господа,

Сегодня мы собрались здесь все вместе, готовые противостоять проблемам все более сложного мира. Мы должны работать в интересах развития более ответственного, устойчивого, инновационного и всеохватного туризма. И как всегда я говорю:

“Если путешествия делают нас лучше, потому что мы учимся познавать других людей, взаимодействовать при наших культурных различиях, уважать экологическое наследие, ценить самобытность и даже... любить, тогда, если это действительно так, именно туризм делает мир лучше”.